Erratum

The most updated version on the arXiv contains some corrections to the version published in Trans. Amer. Math. Soc. **370**, n. 7 (2018). These corrections are related to a mistake in part ii) of Lemma 3.9 in the published version (which was pointed out to us by Kiran Kedlaya, and for which we express him our gratitude). The statement and proof of the lemma have been amended in the updated version. In addition to B_O and $GL_2(\mathbb{Z}/3\mathbb{Z})$, the corrected lemma now allows for the complex reflexion group G_8 . The correction in the lemma carries some consequences: we note that part i) of Proposition 3.5, as well as row S_4 of Table 4, and row J(O) of Table 6 now allow for the possibility $M = \mathbb{Q}(\sqrt{-1})$. We accordingly corrected the allusion to row S_4 of Table 4 in the Introduction. We note that these corrections do not affect any of the main results of the paper, neither the strategy methods used in their proofs. To emphasize on this latter point, Remark 4.3 was also rephrased in the most updated version on the arXiv of the manuscript.